

صاحب امتیاز و سر محرری

قبریه‌لی درویش و چلتی

امور تحریریه ایچون صاحب امتیاز

واداره‌یه متعلق مسائل ایچون ده مدیر

مراجعت اولنور .

آدره‌سی:

باب عالی جاده‌سنده ۴ و ۴۴ نومرو

عصر معاصره‌سی

فولکان

۱۳۲۴

Journal, VOLKAN,

اداره مدیری : محمود ندیم

ایونه فیثاتی

ممالک عثمانیه ایله بلغارستان بوسته

هرسک مصر ، قبریس

و کرید ایچون

سنالك ۱۲۰ آتی آیانی ۷۰ غروشد

استانبول ایچون سنه‌لیکی ۱۰۸ غروش

اعلانات طرفینک رضاسیله

قراراشدیر یلیر

اطلاق اوله بیلر . او حالده هر فرد عثمانی اعتراضی وار ایسه ایکنجی قونغروده بالذات یاخود بالواط . بیان ایتک شرطیه بواجاعلره اتباع ایتلیدر . یوقسه معتزله سیاسیهدن اوله رق رأینده منفرد ، مجاهده سنده خائب قالیر .

وولقان

شو مقاله استاد اکرم دیاربکرلی ضیا بیککدر . یازدقلمینه امضا قویق عادت دکلدر . محویت الک بیوک سسلکیدر . بوقونغرویه کوردیکی تروم ۱۰ تموز سنه ۳۲۴ تاریخنده کی ششمشمة مظفرینک تأییراتندن متولددر .

بوکون اجماع سیاسی برچرق صورتلرده تجلیدر :

جمعیت علمیه ، جمعیت اخاء العرب ، فرقه احرار ، وسائر وسائر . . .

برده مجلس مبعوثان واردرکه جمعیتملرک اک بیوکیدر . مجلس مبعوثانه حکومت اطلاق ایتسک بیلر دبکرلرینه نه دیه جکیز ، جمعیت علمیه ، مرکزی درسعات اولدینی حالده هندستانه بیلر قول آندی . اخاء لعربده بتون عالم عربیتی استیلا ایتدی . احرار فرقه سی ایسه شمیدین قرق الی بیکه ، بالغ اولدی که مکتبلره ، اوردولره قدر یدغالیتتی اوزاندی . اجدینی حریت نامه یابراغی التنه هر عثمانلی بی المغه بانلادی ، شمدی بونلره معتزله سیاسیهدی دیه جکیز ؟ شمدی بونلره خائب وخاسر سکریمی دیه جکیز ؟ اگر بونلر استقلده برلشیره و او برلک میدانه کلدکدن صکره اوندده بریده ضعیف فرقلر ظهور ایدرسه اووقت قاعده اعتزالی وضع ایده بیلرز . یوقسه . شمدی حال فترنده ایکن اوله برقاعده وضع ایدیلر من صانیرم .

سوء نیتله تأسس ایدن

یاخود

سوء نیت بسله یان جمعیتملرک حالی وقتا که منظم اولان دیاربکردن عودت ایتدم . فداکاران ملت جمعتنه داخل اولدم .

اوچ کون صکرهده بتون امال نالایقه لرینه واقف اولدم . درتیروز غموش یاردهده بزه نفریق ایتملری . اوکونده نظام نامه داخلینینی نشر ایتشلردی . ایشمه کلدیکندن بختله استعفا . ایتش بیدم یارلرینی ده اعاده ایلیمش ایدم ، اوچ ای قدر اولدی سمترلرینه بیلر اوغرامامشدم .

دونکی کون ساعت اون بر یچی راده لرنده کافی عسکرله فداکاران جمعیتک ادره خانه لری ایلوقه التنه انهرق نام اوتوز ایکی کشیدن عبارت اولان افراد جمعیت دردست اوله رق تقنکره قورشونلر سورلش ، یارمقلر تنکده اولدینی و افراد جمعیت ده ایکی صف عسکر اراسنده پولتدینی حالده باب ضبطیه کتورلمشلردر . درحال ضبطیه ناظرینه مراجعتله میانه مزده بروجهه زیر محاوره جریان ایتشدر .

بن — افندم فداکاران ملت جمعیتی حقنده برشی صورایلیرمی ؟
او — اوت .

بن — یونلر نه سیه مبنی دردست اولدیلر ؟
او — کوریلان لزوم سیاسی ومدعی عمومیلکدن ویریلان امر اوزرینه .

بن — قاچ کشیدرلر !
او — اوتوز ایکی .

بن — هپ بوندن عبارتددر ؟
او — کافه سی دردست اوله جقدر .

بن — رئیس عوناله بکده ایچلرندمی ؟
او — معلوماتم بوقدر .

بن — سطوت حکومتک شو مرتبه محیرده العقوله واصل اولدیفندن ذات عالیکزک ابراز ایلدی بیکز رویت فعالیتدن طولانی جداً تشکرلر اولنور .

او — قندم ! جمعیتملر هریرده واردر . لکن بویله فسادده قدر وارانلر البته پنجه حکومتدن یقلرینی قوربارده منزلر .

ایشته سوء نیتله تأسس ایدن ویاخود اساس مکمل اولدینی حالده صکره دن بوزیلان جمعیتملرک حالی البته بویله وخیم اولور .

حکومت اسنیه نک شو اجرا آت عادلانه سنه بتون اهالی مشتدار اولسه یری واردر نتیجه سنی صوک درجه حده ندیقندن کچیردرل انظار عامه عرض ایده جکیز .



صبح رفیق زدن :

صدر اعظم کامل پاشانک موقعی

ویانه مطبوعات مهمه سندن بری بوسرنامه ایله یازدینی فقرهده دییورکه : « استانبولدن الیغمز خبرلره نظراً اتحاد وترقی جمعی تزدنده کامل پاشا علیه اوله رق کسب انبساط ایتش اولان ومشارالیهک موقعی تزلزل زیر ایتک استعدادینی کویستن جریان افکار بوسوک کونلرده شدتی خیلی دن خیلی غائب ایتشدر . بوحادثه نک وقوعنده بالخاصه مدخلدار اولان شی ، کامل پاشانک سقوانی قطعاً خوش کورمیان انککتره افکار عمومیهد سنک بورانه کی انعکاسیدر .

صدر اعظم علمینده مطبوعات انککترهده اوقدر ناخوشندی او یادرمش که : انکلیز محافل سیاسیهد سنک برچوغنده مشارالیه علمینده مهاجمات دوام ایدرسه دولت عثمانیه نک انککترهده وحقی فرانسهده هیج براسستقراض عقیدینه موقی اوله میه جفی بیان اولمشدر .

وولقان

صدراعظم کامل پاشانک ذاتاً علی اولان رتبه حیثی ارتدعجه ارتدی . اورپا باشدن باشه چالغندی ، نهایت شورای امته طنینیه اضراد یغنه شاشدی . قالدی . وولقانک جمعیت اتحادیه حقنده بسلدیکی سن نیت کندیسنی هر درلو فداکارلره جرأت ویره رک عالم مطبوعاته آندی . یاره سنی غائب ایتدی . حیاتی ده فدا ایتمکدن چکنمندی . جیت تزلزله اضرادی ، امان ! نسیقات یاپکیزا چاره لر بولکیز : زیرا ایش ایشدن کچور . بیوردی اوت ، اکلاته بیلدی . شورای اتک باش محررلکنه سسلانیکده منتشر اتحاد وترقی

غزته سنك باش محرری جلب ایدیله جکی سویلندی .
احمد رضا بك ارتق دایانامیه رق مبعوثان ریایتی
صفیقیه شورای ایتی « غزته كزك دونکی
تسخه سنده مندرج تهلكه تفرقه ، سرلوحه ملی
مبعوثان ملت حقنده استعمال اولتا ؛ لسان
غیر مناسبی قطعاً و شدیداً رد ایدر و وکلای
امتك مشترکاً و متحداً مافع عثمانیه به خادم
اولدقلرینی بیان ایلرم ، دیمك صورتیه تکدیره
مجبور اولدی . مجلس مبعوثان اعضا سندن
برا کثرت عظیمه نك اتحاد و ترقی جمعیتیه قطع
مناسبت ایتدیکی ایشیدلدی جمعیت علمیه اسلام .
« اتحاد و ترقی جمعیتیه هیچ بر مناسبتمز یوقدره
دیه واسطه نشر افکاری اولان « بیان الحق »
ایله اعلان ایتدی . او خطایای عظیمه سیدیله .
احرار فرقه سی او یله ایلرله دی که : مکاتب
عسکریه ، طیبه و برچوق کبرا همان همان حوزه
تخرینه کچدی . نهایت « کامل پاشایی سز
۱ کلایه مدیکز !

کامل پاشانك برامرینه انكلتره دوئلاره
اماده در . کامل پاشا انكلتره ده دخی طوغمش
اولیدی اوراده دخی باش وکیل اولوردی .
کامل پاشانك اختیارلغه باقیکنز ! بوزمانده
بهمه حال اونك موجودیتی کافیدر . انكلیزلرک
روحنی بز هر حالده سزدن ای بیارز ، دیدك
اولمادی . کوز نظارتلره دیکلدی هر کس نه اولدم
دلیسی اولدی . هر کس لر سرسم صاندلی .
نهایت اك صوك اولق اوزره قوجه بر حکومت
عثمانیه قارشی کامل پاشا قاپینه سی سقوط ایدرسه ،
نه انكلتره ده نه ده فرانسه ده هیچ بر استفراض
مالی عقدینه موفقیتممکن اوله میه جفی عاذا
بتون اوروپا مطبوعانه کچیرلدی . سبب ایسه ؟
جاهد بك سعید پاشایی صدر اعظم یایدیروب ده
معارفه ناظر اوله جق ، بر حسن جاهد بك
هم قوسقوجه بر جمعیه بك بیوك ضرر لر کلاسه
سبب اولدی . همده نتیجه ده مغلوب اولدی .
وولقان نصل که : اولجه افکار عمومیه بی نظر
دقته الهرق وقوعندن اول برچوق شیلری
خبر ویردیکی کی بوکرده کامل پاشا قطعاً دوشمیه .
جکدر . دیه حکم ایتدی .

هذ من فضل ربی .

طنین

رفیق محترمز طنین ! شو اراق یکی هنره
ابله آج دیفکنز قلم محاربه سنده بالکنز نظر
دقتمزی جلب ایدن انكلتره پولتیقه سی علیه نه
اولدیغیکزی انکار ایتك ایستیشکزددر .
(سز ایستر او پولتیقه عایهنده بیله رك بولتمش
اولکنز . ایستر بیلمیه رك . ممکن دکلدر کند .
یکزی مدافعه ایده مزسکنز . زیرا انكلتره
قرالینك تقدیراته مظهر اولان کامل پاشایی
بکنامک . انكلتره قرالینك افکار سیاسیه سی
ردایتمک دیمکدر . مطبوعات عثمانیه نك انكلتره
مطبوعاتیه هم دست وفاق اوله رق کامل پاشایی
مدافعه ایتلرینه رغماً شورای امتله طنینك
مشارالیه علیه نه کی عزوبانی ایسه ایکی عنصر
قویمك افکار عمومیه سنه قارشی هجوم دیمکدره
بوکی حقائق میدانده طوروب طوریرکن —
طنین ده انكلتره علیه نه بر مقاله وارسه کوستر .
لسین — دیمك انظار عمومیه اوکنه تولدن
بریده چکمکه چالیشمقدن سزجه هر کسك
عقلی برشی کسمدیکنه اینامقدن عباونددر .

زیرا انكلتره پولتیقه سی بزم ایچون ضرر
کی آچیق برافاده ده بولمق سزك ایچون ممکنمی ؟
هیچ کرید ایچون حرب ایتدیکمز و یونانستانك
یاختنه قدر کیتمك اورره بولندیغمز حالده
اتفاق منلثك حاکمی بولان المنلرک دولت علیه
مزى مدافعه ایتدیکی و یاخود مقتدر اوله مدینی
جهتله هم حرباً ضبط ایلدیکمز لرلی ویرمک
همده کریدی مخاطرله الفسا ایتك بهابکی
زیارت ایتك صورتیه سوریه ال اتق ، ارض
فلسطینه کوز دیگمك ، قلیکامز اولان اناطولی ،
کردستان ، صراف کی بریده شمندوفر وسیله
سیله مهاجرلر اسکاننه قانقیشمق دول اربعه
کریدی اشغال ایتدکاری صره ده . — بن
قاریشام . نه یاییم بن بی طرفم — دیه رك ملت
عثمانیه نك نیجه حقارتلره معروض قالدینی صره
لرده کوز یومق ، اوستریا ، چکرکامز قدر
خنجرینی صابلدینی بوکونلرده . شق شقه بیله
ایتمامک ، اوستریا قونفرانسه کیتمدکجه المایاده
اشترک ایده میه جکدر . دیه رك ، عثمانیلرک ایکی

النی برطشیا التنده برافعه قدر تنزل کوسترمک
کی بیک درلو مضرات عثمانیه مز کوز اوکنده
طوریرکن هانکی برغزته جی واردرکه : اورته به
آنیلسون ده ، المانیا بزم دوستمزددر دیمکه
مقتدر اولسون .

اما : انكلتره ؟ اوت : انكلتره منفعتپرست
دکلدر دیه یورز . فقط منافعمز نقطه نظرندن
سائر اوروپا دولترلرندن زیاده اونك پولتیقه سی
تعییب ایتمکه مجبورز .

ایشته بوقدر میتینفلر اولدی کرید ایچن
فریادلر چیقارلدی .

ملنك بوحرکتی تقدیر ایتمکه برابر ،
کریدك وضعیت حاضره سندن زیاده بزم ایچون
مضر اوله بیله جک برجهتتی کوزمه میورم .

زیرا کرید الدن کیدرسه بزم ایچون ارتق ،
نه انكلتره پولتیقه سی لازم ، نه ده المانیا اووقت
ایش باشه دوشر . هرچ باز آباد دوری تمامیه
حلول ایدرکه . بوقاعده به مخالف بولانلر ملت
طرفدن قهر و تدمیر ایدیلر .

بناءً علیه : انكلتره پولتیقه سنده برچوق
فوائد کورمش اولان بو ملت بو کون ده او
پولتیقه بی تعقیب ایتك ایستر ، و کامل پاشا که
شخص معنوی ملنك . انكلتره پولتیقه سنك ده
صروج بی امانیدر . اونك علیه نه بولمق
انكلتره پولتیقه سی نقیض دیمکدر . طنین ده
مشارالیه انصاف سز بر درجه ده علیه نه اولدی
محقق اولدیغندن انكلتره پولتیقه سی علیه نه
اولغله محکومدر .

ایشته عزبزم طنین ! یا تبدیل مسلك ایتلی ،
یا محکومیتی قبول ایتلی . ✓

اغندملر

مجلس مبعوثانددکی مذاکرات ائشانده روح
مسائل نظر دقته لیدینی ایچون احوال سائر
تمامیه تدقیق ایدیله میور . بومذاکرات غزته لرده
طوبلی اوله ق نظره چاریدینی ایچون احوال
روح اوزرنده بشقه بر تاثیر حصوله کتیر میور .
اولکی کونکی مجلس مبعوثان مذاکراتی
نظر مطالعه دن کچبرایکن برچوق ائندملر .